

INNHold

INTRODUKSJON	79
Symboler som brukes i disse instruksjonene	79
Bokstaver i parentes	79
Problemer og reparasjoner	79

SIKKERHET	79
Grunnleggende sikkerhetsinformasjon	79

BRUK I SAMSVAR MED TILTENKT FORMÅL	79
---	-----------

BRUKSANVISNING	80
-----------------------------	-----------

BESKRIVELSE	80
Beskrivelse av apparatet	80
Beskrivelse av melkebeholderen	80
Beskrivelse av tilbehør	80
Beskrivelse av kontrollpanel (touch screen)	80
FORBEREDENDE OPERASJONER	80
Kontroll av apparatet	80
Installasjon av apparatet	80
Tilkopling av apparatet	81
Første gangs oppstart av apparatet	81

SLÅ PÅ MASKINEN	81
------------------------------	-----------

SLÅ AV APPARATET	81
-------------------------------	-----------

MENYINNSTILLINGER.....	82
Avkalking	82
Innstilling av språk.....	82
Energisparing	82
Koppevarmer	82
Innstilling av klokken.....	82
Automatisk start	82
Automatisk avslåing (Stand by)	83
Temperatur kaffe	83
Programmering av vannets hardhet	83
Installer filter	83
Lydsignal	83
Statistikkfunksjon	83
Standardverdier (reset)	83

TILBEREDELSE AV KAFFE	83
Valg av kaffesmak	83
Programmering av kaffemengden for "min kaffe" espresso.....	84
Programmering av kaffemengden for "min kaffe" long	84
Justerings av kaffekvernen	84
Råd for varmere kaffe.....	84
Tilberedelse av espressokaffe ved bruk av kaffebønner	85
Tilberedelse av long kaffe ved bruk av kaffebønner	85
Tilberedelse av espressokaffe eller kaffe long ved bruk av forhåndsmalt kaffe	85

TILBEREDELSE AV DRIKKER MED MELK.....	85
Fyll og hekt på melkebeholderen	86
Tilberedelse av caffelatte	86
Tilberedelse av cappuccino.....	86
Tilberedelse av latte macchiato	86
Tilberedelse av melk	86
Rengjøring av melkebeholderen etter bruk.....	86
Programmere kaffe- og melkemengde i koppen	87

TILBEREDELSE AV VARMT VANN.....	87
Forberedelse	87
Endring av mengden.....	87

RENGJØRING	87
Rengjøring av maskinen	87
Rengjøring av beholderen for kaffegrut	88
Rengjøring av den indre del av maskinen	88
Rengjøring av vannbeholderen	88
Rengjøring av kaffeuttakstutene.....	88
Rengjøring av trakten for innlegging av kaffe.....	88
Rengjøring av bryggeenheten	88
Rengjøring av melkebeholderen	89

AVKALKING	89
------------------------	-----------

PROGRAMMERING AV VANNETS HARDHET.....	90
Måling av vannets hardhet	90
Programmering av vannets hardhet	90

AVKALKINGSFILTER (HVIS FORUTSETT)	90
Installasjon av filteret	90
Bytte filter.....	91

TEKNISKE EGENSKAPER	91
----------------------------------	-----------

MELDINGER SOM VISES PÅ DISPLAY	91
---	-----------

PROBLEMLØSNING	92
-----------------------------	-----------

INTRODUKSJON

Takk for at du har valgt denne automatiske kaffe og cappuccinomaskinen "ESAM6700".

Vi håper du får mye moro med dette nye apparatet. Bruk et par minutter til å lese denne bruksanvisningen.

Man unngår på denne måten å la farlige situasjoner oppstå eller skade maskinen.

Symboler som brukes i disse instruksjonene

De viktigste advarslene vil være merket med disse symbolene. Det er helt nødvendig å følge disse advarslene.



Fare!

Manglende overholdelse kan være eller er årsaken til elektriske sjokk med fare for livet.



Advarsel!

Manglende overholdelse kan være eller er årsaken til skader på apparatet.



Fare for Brannskader!

Manglende overholdelse kan være eller er årsaken til brannskader.



Merk:

Dette symbolet fremhever råd og informasjon som er viktig for brukeren.

Bokstaver i parentes

Bokstavene i parentes tilsvarer de som angis i figuren som finnes i beskrivelse av apparatet (side 3).

Problemer og reparasjoner

Dersom problemer oppstår må man først forsøke å løse disse ved å følge anvisningen som blir gitt i avsnittene "Meldinger som blir vist på displayet" på side 91, og "Problemløsning" på side 92. Dersom disse skulle vise seg å ikke nytte, eller for eventuelt videre forklaringer, anbefales det å konsultere kundeservice ved å ringe til gratisnummeret som blir oppgitt på det vedlagte papiret "kundeservice".

Dersom det landet du bor i ikke finnes på dette papiret, ring det nummeret som oppgis i garantierklæringen. For eventuelle reparasjoner må man kun henvende seg til De'Longhi Teknisk Assistanse. Adressene er skrevet i den vedlagte garantierklæringen.

SIKKERHET

Grunnleggende sikkerhetsinformasjon



Fare!

Fordi apparatet fungerer ved bruk av elektrisk strøm, kan elektriske støt ikke utelukes.

Man må derfor holde seg til følgende sikkerhetsanvisninger:

- Man må ikke berøre apparatet med våte hender.
- Man må ikke berøre støpselet med våte hender.
- Sørg for at kontakten som brukes alltid er lett tilgjengelig, fordi man da kan trekke ut kontakten ved behov.
- Dersom man vil trekke støpslet ut av kontakten, tar man tak direkte i støpslet. Trekk aldri i ledningen fordi denne da kan skades.
- For å kople apparatet fullstendig fra, trykk på hovedbryteren som befinner seg på baksiden av apparatet, i pos. 0 (fig. 6).
- I tilfelle feil på apparatet må man ikke forsøke å reparere disse selv. Slå av apparatet, trekk ut kontakten og kontakt deretter Teknisk Assistanse.
- I tilfelle skade på støpselet eller strømledningen må man kun la disse byttes av Teknisk Assistanse De'Longhi, slik at all risiko forebygges.



Advarsel!

Fare! Emballasjen (plastposter, ekspandert polystyren) må holdes utenfor barns rekkevidde.



Advarsel!

Man må ikke la apparatet brukes av personer (også barn) med begrensede psykiske, fysiske og sansemessige ferdigheter, eller med for liten erfaring eller kunnskap, med mindre de har tilstrekkelig tilsyn og opplæring av en ansvarlig voksen, som kan forebygge ulykker. Pass på barn, og sørg for at de ikke leker med apparatet.



Advarsel : Fare for å brenne seg!

Dette apparatet produserer varmt vann, og når det er i funksjon kan det oppstå vanndamp. Man må være forsiktig så man ikke kommer i kontakt med vannsprut eller varm damp.

BRUK I SAMSVAR MED TILTENKT FORMÅL

Dette apparatet er framstilt for tilberedning av kaffe, og for å varme opp drikker.

All annen bruk må anses som uegnet.

Dette apparatet er ikke egnet til kommersiell bruk.

Produsenten er ikke ansvarlig for skader som oppstår på grunn av uegnet bruk av apparatet.

Denne kaffemaskinen er kun beregnet på bruk i privat husholdning.

Den er ikke beregnet på bruk i:

- rom brukt som kjøkken for butikkpersonale, kontorpersone, etc.
- gårdsferiesteder

NO

- hotell, motell og andre typer overnatting
- romutleie

BRUKSANVISNING

Les nøye disse anvisningene før man bruker apparatet.

- Manglende overholdelse av disse anvisningene kan være årsak til feil og skader på apparatet.
Produsenten vil ikke være ansvarlig for skader som skjer på grunn av uegnet bruk av apparatet.



Merk:

Ta godt vare på denne bruksanvisningen. Dersom apparatet overdras andre personer, må denne veiledningen overleveres sammen med apparatet.

BESKRIVELSE

Beskrivelse av apparatet

(side 3 - A)

- A1. Reguleringsbryter for malegrad
- A2. Kaffebønnebeholderen
- A3. Hovedbryter
- A4. Løkk til kaffebønnebeholderen
- A5. Løkk til trakt og til rommet for oppbevaring av måleskje
- A6. Oppbevaring måleskje
- A7. Hylle for kopper (koppevarmer aktivert når modus Energisparing er deaktivert)
- A8. Trakt for innføring av forhåndsmalt kaffe
- A9. Display
- A10. Touch screen (kontrollpanel)
- A11. Dyse for varmt vann og damp
- A12. Bryggeenhet
- A13. Vannbeholder
- A14. Strømledning
- A15. Brett for kopper
- A16. Beholder for dråpeoppsamling
- A17. Rom for glass til latte macchiato/caffelatte
- A18. Beholder for kaffegrut
- A19. Serviceluke
- A20. Kaffeuttak (kan justeres i høyden)
- A21. Kaffe-transportør
- A22. Tast ON/STAND-BY

Beskrivelse av melkebeholderen

(side 3 - B)

- B1. Markør for melkeskummer
- B2. Håndtak på melkebeholderen
- B3. Tast CLEAN
- B4. Slange for oppsuging av melk
- B5. Uttaksslange for oppskummet melk

- B6. Løkk med melkeskummerenhet

Beskrivelse av tilbehør

(side 3 - C)

- C1. Varmtvannsuttak
- C2. Måleskje
- C3. Rengjøringskost
- C4. Reagensstrimmel (total hardness test)
- C5. Avkalkingsmiddel
- C6. Filter for bløtgjøring

Beskrivelse av kontrollpanel (touch screen)

(side 3 - D)

Når du bruker en funksjon, så vil kun de ikonene som hører til de aktiverte kommandoene lyse på kontrollpanelet.

- D1. Display: hjelper brukeren i bruken av maskinen.
- D2. Ikon ► : for å bla fremover i programmeringsmenyen.
- D3. Ikon ☞ : for uttak av 1 kopp espressokaffe.
- D4. Ikon ☞☞ : for uttak av 2 kopper espressokaffe.
- D5. Ikon OK: for aktivering og godkjenning av den valgte funksjonen.
- D6. Ikon ☞☞☞ : for å utføre en skylling eller for uttak av varmt vann.
- D7. Ikon MILK: for uttak av en kopp melk.
- D8. Ikon LATTE MACCHIATO: for uttak av en kopp latte macchiato.
- D9. Ikon LONG ☐P: for uttak av 1 kopp LONG kaffe.
- D10. Ikon CAPPUCCINO: for uttak av en cappuccino.
- D11. Ikon CAFFELATTE: for uttak av en caffelatte.
- D12. Ikon P: for tilgang til programmeringsmeny.
- D13. Ikon ESC: for å gå ut av den valgte funksjonen.
- D14. Ikon ☞☞☞ : for valg av kaffesmak.
- D15. Ikon ☞☞☞☞☞ : for valg av mengde kaffe i koppen.
- D6. Ikon ◀ : for å gå tilbake i programmeringsmenyen.



Merk:

Man trykker lett på ikonene for aktivering.

FORBEREDENDE OPERASJONER

Kontroll av apparatet

Etter at man har fjernet emballasjen må man sørge for at apparatet er helt, og at alle delene følger med. Unngå å bruke apparatet når det er tydelige skader. Ta kontakt med De'Longhi Tekniske Assistanse.

Installasjon av apparatet



Advarsel!

Når man installerer apparatet må man overholde følgende sikkerhetsanvisninger:

- Apparatet gir fra seg varme til omgivelsene.

Etter at man har plassert maskinen på arbeidsbenken, sørg for at det er ledig rom på minst 3 cm på sidene og baksiden av maskinen, og minst 15 cm over maskinen.

- Eventuell gjennomtrenging av vann i apparatet kan føre til skader. Unngå å plassere apparatet i nærheten av vannkraner eller vasker.
- Apparatet kan skades dersom vannet på innsiden skulle fryse. Man må ikke installere apparatet i lokaler der temperaturen kan synke til under frysepunkt.
- Plasser strømledningen på en slik måte at den ikke kan bli ødelagt av skarpe hjørner eller av kontakt med varme overflater (for eksempel elektriske plater).

Tilkopling av apparatet



Advarsel!

Sjekk at spenningen i strømforsyningen tilsvarer det som står på merkeskiltet nederst på apparatet.

Kople apparatet kun til en veggkontakt som er installert etter alle kunstens regler, som har en minimumsstyrke på 10 A, og er jordet effektivt.

Dersom kontakten og støpslet ikke skulle passe til hverandre, må støpslet byttes ut med et som er bedre egnet. Dette må gjøres av kvalifiserte fagfolk.

Første gangs oppstart av apparatet



Merk:

- Maskinen ble kontrollert før den forlot fabrikken, med kaffe i, så det er helt normalt å finne rester av kaffe inne i kaffekvernen. Man garanterer at denne maskinen er helt ny.
- Det anbefales at man så raskt som mulig stiller inn vannets hardhet ved å følge prosedyren som er beskrevet i avsnittet "Programmering av vannets hardhet" (side 90).

1. Kople apparatet til strømmettet og trykk hovedbryteren, som er plassert på baksiden av apparatet, til posisjon **I** (fig. 1).

Man må velge ønsket språk (språkene veksler cirka hvert 3. sekund):

2. når du ser norsk, trykk på ikonet **OK** i 3 sekunder (fig. 2). Når språket er blitt lagret, vil displayet vise meldingen: "Norsk installert".

Gå så videre etter anvisningene som gis av selve apparatet:

3. "FYLL VANNBEHOLDER!": Trekk ut vannbeholderen, og fyll den til nivået MAX med frisk vann, og sett så beholderen på plass igjen (fig. 3).
4. "Sett inn vannuttak og trykk OK": kontroller at vannuttaket er satt inn i dysen, og sett en beholder med kapasitet på

minst 100 ml under den (fig. 4). Trykk på ikonet OK (fig. 2). Displayet vil da vise "Vennligst vent... ", mens apparatet begynner å føre ut varmt vann.

Maskinen avslutter prosedyren for første oppstart, og så vises meldingen "Slår seg av, vennligst vent..." og apparatet slår seg av.

Nå vil kaffemaskinen være klar til vanlig bruk.



Merk:

- Ved første gangs bruk er det nødvendig å tilberede 4-5 kopper kaffe og 4-5 kopper cappuccino før man begynner å få et tilfredsstillende resultat.

SLÅ PÅ MASKINEN



Merk:

Før man slår på apparatet må man sørge for at hovedbryteren som er plassert på apparatets bakside står i posisjon **I** (fig. 1). Hver gang man slår på apparatet vil det automatisk utføre en syklus med forhåndsoppvarming og skylling som ikke kan avbrytes. Apparatet er klart til bruk etter at denne syklusen er gjennomført.



Fare for brannskader!

Under skylling vil det fra åpningene i kaffeuttaket komme ut litt varmt vann som går til beholderen for dråpeoppsamling som befinner seg under. Man må være forsiktig så man ikke kommer i kontakt med vannsprut.

- For å slå på apparatet, trykk på tasten  (fig. 5): på displayet vises meldingen "Oppvarming. Vennligst vent...".

Når oppvarmingen er ferdig vil apparatet vise en annen melding. "Skylling..."; på denne måten, vil apparatet i tillegg til å varme opp kokeenheten, også la det renne varmt vann i alle indre rør slik at disse varmes opp.

Apparatet har nådd riktig temperatur når det på displayet kommer frem "NORMAL KAFFE. Normal aroma".

SLÅ AV APPARATET

Hver gang man slår av apparatet vil en automatisk skylling gjennomføres, denne kan ikke avbrytes.



Advarsel!

For å unngå skade på maskinen, trykk alltid på tasten  for å slå av.



Fare for brannskader!

Under skylling vil det fra åpningene i kaffeuttaket komme ut litt varmt vann.

Man må være forsiktig så man ikke kommer i kontakt med vannsprut.

For å slå av apparatet, trykk på tasten  (fig. 4). Apparatet vil gjennomføre en skylling og så slår det seg av.



Merk:

Dersom apparatet ikke brukes for en lengre periode, må hovedbryteren som befinner seg på apparatets bakside settes i posisjon **0** (fig. 6).

Sett aldri hovedbryteren i pos. 0 når apparatet er slått på.

MENYINNSTILLINGER

Man kommer inn i programmeringsmenyen ved å trykke på tasten **P**; på menyen kan man velge: Avkalking, Innstilling av språk, Energisparing, Innstilling av klokken, Automatisk start, Automatisk slukking, Kaffetemperatur, Vannhardhet, Vannfilter, Lydsignal, Statistikk, Standardverdier.

Avkalking

For instruksjoner som gjelder avkalking, referer til side 89.

Innstilling av språk

Dersom man ønsker å forandre språket som displayet bruker, gjør som følgende:

1. Trykk på ikonet **P** for å komme inn i programmeringsmenyen;
2. Trykk på ikonet  eller  : inntil teksten "Innstilling av språk" vises på display;
3. Trykk på ikonet **OK**;
4. Trykk på ikonet  eller  inntil ønsket språk vises på display;
5. Trykk på ikonet **OK** for å godkjenne;
6. Trykk så på ikonet **ESC** for å gå ut av menyen.

Energisparing

Med denne funksjonen kan man aktivere eller deaktivere modus for energisparing. Når funksjonen er aktiv garanterer den mindre strømforbruk, i samsvar med gjeldende europeiske forskrifter.

1. Trykk på ikonet **P** for å komme inn i programmeringsmenyen;
2. Trykk på ikonet  eller  : inntil teksten "Energisparing" vises på display;
3. Trykk på ikonet **OK**; på display vises teksten "Deaktiver?" eller "Aktiver?" dersom funksjonen allerede er deaktivert;
4. Trykk på ikonet **OK** for å deaktivere eller aktivere funksjonen eller trykk på **ESC** for å gå ut av menyen.

Når funksjonen er aktivert, vil teksten "Energisparing" vises på display etter cirka 1 minutt inaktivitet.



Merk!

- Fra modus "Energisparing" til uttak av ønsket drikk kan maskinen trenge noen sekunder: denne ventetiden signa-

liseres av en fullføring og deretter en reduksjon av fremgangsrapportlinjen i tillegg til meldingen "Tilbereding pågår".

- Fra modus "Energisparing" til uttak av første kaffe kan maskinen trenge noen sekunder.

Koppevarmer

Med denne funksjonen kan man aktivere eller deaktivere koppevarmer. Gjør som følgende:

1. Trykk på ikonet **P** for å komme inn i programmeringsmenyen;
2. Trykk på ikonet  eller  : inntil teksten "Koppevarmer" vises på display;
3. Trykk på ikonet **OK**; på display vises teksten "Aktiver?" (eller "Deaktiver?" dersom funksjonen allerede er aktivert);
4. Trykk på ikonet **OK** for å deaktivere eller aktivere funksjonen eller trykk på **ESC** for å gå ut av menyen.

Det er lurt å varme koppene fordi på denne måten blir ikke kaffen så fort kald.

Innstilling av klokken

Dersom man ønsker å endre klokken på displayet, gjør som følgende:

1. Trykk på ikonet **P** for å komme inn i programmeringsmenyen;
2. Trykk på ikonet  eller  : inntil teksten "Innstilling av klokken" vises på display;
3. Trykk på ikonet **OK**; på display blinker timene;
4. Trykk på ikonet  eller  for å forandre på timene;
5. Trykk på ikonet **OK** for å godkjenne: på display blinker minuttene;
6. Trykk på ikonet  eller  for å forandre på minuttene;
7. Trykk på ikonet **OK** for å godkjenne;
8. Trykk på ikonet **ESC** for å gå ut av programmeringsmenyen;

Automatisk start

Det er mulig å stille inn tidspunkt for automatisk tenning slik at apparatet er klart til bruk på et visst tidspunkt (for eksempel om morgenen) slik at man kan tilberede kaffe med en gang.



Merk!

For at denne funksjonen kan aktiveres, **må klokken være riktig innstilt.**

1. Trykk på ikonet **P** for å komme inn i programmeringsmenyen;
2. Trykk på ikonet  eller  inntil teksten "Automatisk Start Deaktiver" vises på display;

- Trykk på ikonet **OK**: på display vises teksten "Aktivere?";
- Trykk på ikonet ◀ eller ▶ for valg av timer;
- Trykk på ikonet **OK** for godkjenning: på display blinker minuttene;
- Trykk på ikonet ◀ eller ▶ for å forandre minuttene;
- Trykk på ikonet **OK** for godkjenning: på display vises "Automatisk Start Aktivert".
- Trykk på ikonet **ESC** for å gå ut av menyen: på display vises symbolet  ved siden av klokken for å signalisere at automatisk start er programmert.

Deaktivere funksjonen:

- Trykk på ikonet **P** for å komme inn i programmeringsmenyen;
- Trykk på ikonet ◀ eller ▶ inntil teksten "Automatisk Start Aktivert" vises på display;
- Trykk på ikonet **OK**: på display vises skriften "Deaktiver?";
- Trykk på ikonet **OK** for godkjenning;
- Trykk på ikonet **ESC** for å gå ut av menyen: på display vises ikke lenger symbolet .

Automatisk avslåing (Stand by)

Man kan forandre den automatiske slukkingen slik at apparatet slår seg av etter 15 eller 30 minutter eller etter 1, 2 eller 3 timer.

- Trykk på ikonet **P** for å komme inn i programmeringsmenyen;
 - Trykk på ikonet ◀ eller ▶ inntil teksten "Automatisk Avslåing" vises på display;
 - Trykk på ikonet **OK**;
 - Trykk på ikonet ◀ eller ▶ inntil ønsket valg vises (15 eller 30 minutter, eller etter 1, 2 eller 3 timer);
 - Trykk på ikonet **OK** for godkjenning;
 - Trykk på ikonet **ESC** for å gå ut av menyen.
- Automatisk avslåing er dermed omprogrammert.

Temperatur kaffe

Dersom man ønsker å forandre temperaturen på vannet til kaffeuttaket, gjør som følgende:

- Trykk på ikonet **P** for å komme inn i programmeringsmenyen;
- Trykk på ikonet ◀ eller ▶ inntil teksten "Temperatur Kaffe" vises på display;";
- Trykk på ikonet **OK**;
- Trykk på ikonet ◀ eller ▶ inntil ønsket temperatur (● = lav, ●●●● = høy) vises på display;
- Trykk på ikonet **OK** for godkjenning;
- Trykk på ikonet **ESC** for å gå ut av menyen.

Programmering av vannets hardhet

For instruksjoner som gjelder programmering av vannets hardhet, referer til side 90.

Installer filter

For instruksjoner som gjelder vannfilter, referer til side 90.

Lydsignal

Med denne funksjonen aktiveres eller deaktiveres lydsignalet som maskinen gir fra seg hver gang ikonene trykkes på og ved hver innføring/fjerning av tilbehør: maskinen er forhåndsinnstilt med lydsignalet aktivert.

- Trykk på tasten **P** for å gå inn i menyen;
- Trykk på ikonet ◀ eller ▶ inntil teksten "Lydsignal aktivert" vises på display;
- Trykk på ikonet **OK**; display viser "Deaktiver?";
- Trykk på ikonet **OK** for godkjenning av deaktivering: på display vises "Lydsignal Deaktivert";
- Trykk på ikonet **ESC** for å gå ut av programmeringsmenyen.

Statistikkfunksjon

Med denne funksjonen vises maskinens statistiske data. For visning av disse, gjør som følgende:

- Trykk på ikonet **P** for å komme inn i programmeringsmenyen;
- Trykk på ikonet ◀ eller ▶ inntil teksten "Statistikk" vises på display;
- Trykk på ikonet **OK**;
- Trykk på ikonet ◀ eller ▶ , kan man kontrollere:
 - hvor mange kaffe som er laget;
 - hvor mange tilberedelser med melk som er laget (CAPPUCCINO, LATTE MACCHIATO, CAFFELATTE, MILK);
 - hvor mange avkalkinger som er utført;
 - hvor mange liter vann som er brukt til sammen;
 - hvor mange filter som har blitt brukt.
- Trykk på ikonet **ESC** 2 ganger for å gå ut av menyen:

Standardverdier (reset)

Med denne funksjonen tilbakestiller man alle menyinnstillingene og alle programmeringene går tilbake til fabrikkinnstilling (bortsett fra språket som forblir det samme).

- Trykk på ikonet **P** for å gå inn i menyen;
- Trykk på ikonet ◀ eller ▶ inntil teksten "Standardverdier" vises på display;
- Trykk på ikonet **OK**;
- På displayet vises skriften "Godkjenn?";
- Trykk på ikonet **OK** for å godkjenne og gå ut.

TILBEREDELSE AV KAFFE

Valg av kaffesmak

Maskinen er innstilt fra fabrikk for å produsere kaffe med normal smak.

Det er mulig å velge mellom disse ulike smaker:

Ekstra kraftig smak
 Ekstra mild smak
 Mild smak
 Normal smak
 Kraftig smak
 Ekstra kraftig smak

For å forandre smak, trykk flere ganger etter hverandre på  (fig. 7) inntil ønsket kaffesmak vises på display.

Valg av kaffemengde i koppen

Maskinen er innstilt fra fabrikk til å tilberede normal kaffe. kopp

For å velge kaffemengde, trykk flere ganger etter hverandre på  (fig. 8) inntil ønsket kaffemengde vises på display.

KAFFE TILSVARENDE	ESPRESSO (ml)	LONG KAFFE (ml)
MIN KAFFE	Program Fra 20 til 180	Program Fra 20 til 250
KORT	≈40	≈ 125
NORMAL	≈60	≈ 175
LANG	≈90	≈ 210
EKSTRA LANG	≈120	≈ 250

Programmering av kaffemengden for “min kaffe” espresso

Maskinen er forhåndsinnstilt fra fabrikk til å produsere 30 ml til “min kaffe”. Dersom man ønsker å forandre på dette, gjør som følgende:

1. Plasser en kopp under uttakstutene på kaffeuttaket (fig. 13).
2. Trykk flere ganger på ikonet  (fig. 8) inntil “MIN KAFFE” vises på display.
3. Trykk på ikonet  inntil meldingen “Program Mengde” vises på display, og slipp deretter: maskinen begynner å ta ut kaffe og ikonet  blinker;
4. Når ønsket mengde kaffe er i koppen, trykk på nytt på ikonet .

På dette tidspunkt vil mengden være programmert i følge de nye innstillingene.

Programmering av kaffemengden for “min kaffe” long

Maskinen er forhåndsinnstilt fra fabrikk til å produsere cirka 100 ml LONG kaffe. Dersom man ønsker å forandre på dette, gjør som følgende:

1. Plasser en kopp under uttakstutene på kaffeuttaket (fig. 18).
2. Trykk flere ganger på ikonet  (fig. 8) inntil “MIN kaffe” vises på display.

3. Trykk på ikonet **LONG** (fig. 10) inntil meldingen “Program Mengde” vises på display, og slipp deretter: maskinen begynner å ta ut kaffe og ikonet **LONG** blinker;
4. Når ønsket mengde kaffe er i koppen, trykk på nytt på ikonet long.

På dette tidspunkt vil mengden være programmert i følge de nye innstillingene.

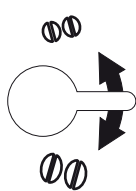
Justering av kaffekvernen

Kaffekvernen trenger ikke reguleres, fordi den allerede er blitt forhåndsinnstilt på fabrikk slik at man får riktig kaffeuttak. Dersom det allikevel skulle vise seg etter de første kaffekoppene, at uttaket av kaffe er for rask eller for langsom (dråpevis), er det nødvendig å korrigere malegraden med reguleringsbryteren (fig. 11).



Merk!

Reguleringsbryteren må kun vrís på mens kaffekvernen er i funksjon.



For å oppnå et langsommere kaffeuttak og forbedre utseendet på kaffekremen, vri et hakk mot nummer 1 (=mer finmalt kaffe). For å oppnå et raskere kaffeuttak, ikke dråpevis, vri et hakk om gangen mot nummer 7 (= mer grovmalt kaffe).

Effekten av denne korreksjonen har man kun etter uttak av minst 2 kaffe. Dersom uttaket fremdeles er for rask eller for sakte, må man repetere korreksjonsprosedyren beskrevet tidligere.

Råd for varmere kaffe

For å oppnå en varmere kaffe, anbefales det:

- at man utfører en skylling før uttak av kaffe: trykk på ikonet  for valg av funksjonen “Skylling.” (på display vises en blinkende pil ved den funksjonen som er valgt) og godkjenn valget ved å trykke på ikonet **OK**: fra uttaket kommer det ut varmt vann som varmer maskinens indre krets og gjør at kaffen som taes ut er varmere;
- aktiver koppevarmer og sett koppene her inntil de er varme;
- varm koppene med varmt vann (bruk funksjonen varmt vann);
- fra menyen stilles temperaturen til kaffen på “høy”.



Fare for brannskader!

Under skylling vil det fra åpningene i kaffeuttaket komme ut litt varmt vann som samles i beholderen under for dråpeopp-samling. Man må være forsiktig så man ikke kommer i kontakt med vannsprut.

Tilberedelse av espressokaffe ved bruk av kaffebønner



Advarsel!

Unngå bruk av karamelliserte eller kandiserte kaffebønner fordi disse kan feste seg til kaffekvernen og gjøre den ubrukelig.

1. Hell kaffebønnene i beholderen (fig. 12).
2. Plasser under tutene på kaffeuttaket:
 - 1 kopp dersom man ønsker en kaffekopp (fig. 13);
 - 2 kopper dersom man ønsker 2 kaffekopper (fig. 14).
3. Senk kaffeuttaket slik at det kommer så nær koppene som mulig: På denne måten får man det beste kremlaget på toppen av kaffen (fig. 15).
4. Trykk på tasten for riktig uttak (1 kopp  eller 2 kopper  (fig. 9 og 16).
5. Tilberedelsen starter og på display vises valgt mengde kaffe og smak og en fremgangsrapportlinje som fullføres etter hvert som tilberedelsen går fremover (fig. 17).

Når man er ferdig med tilberedelsen, vil apparatet være klart til ny bruk.



Merk:

- Mens maskinen tilbereder kaffen, kan kaffeuttaket stanses når som helst ved å trykke på ikonene ( eller ).
- Så snart uttaket er ferdig, dersom man vil øke mengden i koppen, trenger man bare å holde inne et av ikonene for kaffeuttak ( eller ) helt til man oppnår ønsket mengde (innen 3 sekunder).

Når man er ferdig med tilberedelsen, vil apparatet være klart til ny bruk.



Advarsel!

Dersom kaffen kommer ut dråpevis eller for fort med lite kremlag eller den er for kald, les rådene i kapittelet "Problemløsning" (side 92).

Under bruk kan det komme frem noen alarmmeldinger på display, betydningen til disse er beskrevet i paragraf "Meldinger som vises på display" (side 91).

Tilberedelse av long kaffe ved bruk av kaffebønner



Merk!

Når man aktiverer denne funksjonen, får man en "lenger" kaffe som ligner mer på en "norsk kaffe".



Advarsel!

Unngå bruk av karamelliserte eller kandiserte kaffebønner fordi disse kan feste seg til kaffekvernen og gjøre den

1. Hell kaffebønnene i beholderen (fig. 12).
2. Reguler kaffeuttaket ut i fra hvilken kopp som brukes. Sett koppen under kaffetutene (fig. 18).

3. Trykk på ikonet **LONG** (fig. 10): tilberedelsen starter og på display vises fremgangsrapportlinjen som fullføres etter hvert som tilberedelsen går fremover.

Når man er ferdig med tilberedelsen, vil apparatet være klart til ny bruk.



Nota Bene:

- Mens maskinen tilbereder kaffen, kan kaffeuttaket stanses når som helst ved å trykke på ikonet **LONG**.
- Man kan tilberede kun en kopp "long" kaffe om gangen.
- Ved tilberedelse av mer enn 125 ml, vil maskinen automatisk utføre en ny maling halvveis i uttaket.

Tilberedelse av espressokaffe eller kaffe long ved bruk av forhåndsmalt kaffe



Advarsel!

- Man må aldri fylle på forhåndsmalt kaffe når maskinen er slått av. Dette for å unngå at den blir spredt inne i maskinen, og dermed skitne den til. Dersom dette skjer kan maskinen skades.



Ha aldri i mer enn 1 strøken måleskje, ellers kan maskinen bli skitten innvendig, eller trakten kan tilstoppes.



Merk!

Dersom man bruker forhåndsmalt kaffe, kan man kun tilberede en kopp kaffe av gangen.

1. Trykk flere ganger på ikonet  (fig. 7) helt til teksten "Forhåndsmalt" blinker på displayet.
2. Før inn i trakten en strøken måleskje ferdig malt kaffe (fig. 19).
3. Plasser en kopp under uttakstutene på kaffeuttaket.
4. Dersom man ønsker en espressokaffe, trykk på ikonet for uttak av 1 kopp  (fig. 9). Dersom man ønsker en long kaffe, trykk på ikonet **LONG** (fig. 10).
5. Tilberedelsen starter og på display vises valgt mengde kaffe og smak og en fremgangsrapportlinje som fullføres etter hvert som tilberedelsen går fremover.

Når man er ferdig med tilberedelsen, vil apparatet gjøre seg klar til ny bruk.

TILBEREDELSE AV DRIKKER MED MELK



Merk!

I modus energisparing kan maskinen trenge noen sekunder før uttak av ønsket drikk.

NO

Fyll og hekt på melkebeholderen

1. Vri lokket til melkebeholderen med urviseren, helt til man passerer det punktet der man kjenner klar motstand, og fjern så lokket (fig. 20).
2. Fyll beholderen med en tilstrekkelig mengde melk, uten å gå over nivået MAKS som er merket av på håndtaket (fig. 21).



Merk!

Bruk skummet- eller lettmelk som holder kjøleskapstemperatur (cirka 5°C) for å oppnå tykkere skum.

For å unngå melk med lite skum eller at skummet består av store bobler, gjør alltid rent lokket og varmtvannsuttaget slik som beskrevet i paragraf "Rengjøring av melkebeholder" på side 86 og 89.

3. Sørg for at slangen for melkeoppsuging er godt innsatt i sporet i bunnen av lokket til melkebeholderen (fig. 22).
4. Sett lokket tilbake på melkebeholderen og vri mot urviserne helt til det stopper opp.
5. Fjern varmtvannsuttaget fra dysen (fig. 23).
6. Hekt beholderen til dysen ved å trykke den helt inn (fig. 24): maskinen gir fra seg en lyd (dersom funksjonen lydsignalet er aktivert).
7. Plasser en kopp som er tilstrekkelig stor under tutene på kaffeuttaket og under uttak av oppskummet melk. Ved bruk av høye kopper/glass, hev lokket til rommet som er på koppeholderbrettet (fig. 25).
8. Følg indikasjonene til de forskjellige funksjonene.

Tilberedelse av caffelatte

1. Etter å ha festet melkebeholderen, plasser markøren til melkeskumneren på caffelatte (fig. 26), som er trykket på lokket til melkebeholderen.
2. Trykk på ikonet CAFFELATTE (fig. 27). På displayet vil man da se meldingen "Caffelatte... Markør melkeskummer i posisjon: 3". Etter noen sekunder vil melkeskummet komme ut av melkeuttaksslangen og fylle koppen under. Uttaket av melk vil stanse automatisk og kaffen vil deretter begynne å renne ut.



Merk!

Dersom man vil avbryte tilberedelsen av melken, trykk på ikonet CAFFELATTE, eller avbryt tilberedelsen av kaffe ved å trykke på ikonet

Tilberedelse av cappuccino

1. Etter å ha festet melkebeholderen, plasser markøren til melkeskumneren på "CAPPUCCINO" som er trykket på lokket til melkebeholderen (fig. 28). Det er mulig å justere skumkvaliteten i løpet av tilberedelse: ved å flytte justeringsviseren litt mot "LATTE MACCHIATO" vil

man få et mer kompakt skum. Ved å flytte den mot "CAPPUCCINO" vil man derimot oppnå et mindre kompakt skum.

2. Trykk på ikonet CAPPUCCINO (fig. 29). På displayet vil man da se meldingen "Cappuccino... Markør melkeskummer i posisjon 1". Etter noen sekunder vil melkeskummet komme ut av melkeuttaksslangen og fylle koppen under. Uttaket av melk vil stanse automatisk og kaffen vil deretter begynne å renne ut.



Merk!

Dersom man vil avbryte tilberedelsen av melken, trykk på ikonet CAPPUCCINO, eller avbryt tilberedelsen av kaffe ved å trykke på ikonet

Tilberedelse av latte macchiato

1. Etter å ha festet melkebeholderen, plasser markøren til melkeskumneren på "LATTE MACCHIATO" (fig.30) som er trykket på lokket til melkebeholderen.
2. Trykk på ikonet LATTE MACCHIATO (fig. 31). På displayet vil man da se meldingen "Latte Macchiato... Markør melkeskummer i posisjon 2". Etter noen sekunder vil melkeskummet komme ut av melkeuttaksslangen og fylle koppen under. Uttaket av melk vil stanse automatisk og kaffen vil deretter begynne å renne ut.



Merk!

Dersom man vil avbryte tilberedelsen av melken, trykk på ikonet LATTE MACCHIATO, eller avbryt tilberedelsen av kaffe ved å trykke på ikonet

Tilberedelse av melk

1. Etter å ha festet melkebeholderen, plasser markøren til melkeskumneren ut i fra ønsket skum (pos. 3 caffelatte= lite skum; pos. 1 cappuccino= mye skum).
2. Trykk på ikonet MILK (fig. 32). På displayet vil man da se meldingen "MILK". Etter noen sekunder vil melkeskummet komme ut av melkeuttaksslangen og fylle koppen under. Uttaket av melk vil stanse automatisk.



Merk!

Dersom man vil avbryte tilberedelsen av melken, trykk på ikonet MILK.

Rengjøring av melkebeholderen etter bruk



Advarsel: Fare for å brenne seg

Under rengjøring av de indre rørene i melkebeholderen, vil det komme litt varmt vann ut av uttaksslangen for oppskummet melk (B5). Man må være forsiktig så man ikke kommer i kontakt med vannsprut.

Når den blinkende teksten "Trykk på tasten "CLEAN" (etter hver bruk av melkefunksjonen) dukker opp på display:

1. La karaffelen bli stående i maskinen (det er ikke nødvendig å tømme karaffelen);
2. Plasser en kopp eller annen beholder under uttakslangen for oppskummet melk.
3. Trykk på tasten "CLEAN" (fig. 33) og hold den inne inntil fremgangsrapportlinjen som vises på display sammen med meldingen "Rengjøring pågår" er ferdig.
4. Fjern melkebeholderen og rengjør alltid dysen med en svamp (fig. 34).



Merk!

- Når den blinkende teksten "Trykk på tasten "CLEAN" dukker opp på display, kan man fortsette å lage kaffe eller melk; dersom man skal tilberede flere kopper med melk i, gjør ren melkebeholderen til slutt.
- Melken som er igjen i karaffelen kan oppbevares i kjøleskapet.
- I noen tilfeller må man vente til maskinen er oppvarmet for å kunne utføre rengjøring, ved å holde inne tasten CLEAN.

Programmere kaffe- og melkemengde i koppen

Maskinen er forhåndsinnstilt til å produsere standard mengde drikk. Dersom man ønsker å endre disse mengdene, gå fram på følgende måte:

1. Plasser en kopp under tutene for kaffeuttak og under uttaksledningen for melk.
2. Trykk på ikonet tilhørende funksjonen som skal programmeres (CAFFELATTE eller CAPPUCCINO eller LATTE MACCHIATO eller MILK) inntil det på displayet kommer frem teksten "MelkTil... Progam Mengde" og ikonet tilhørende den valgte funksjonen blinker.
3. Slipp ikonet. Maskinen vil begynne å føre ut melk.
4. Så snart man når ønsket mengde melk i koppen, trykk på nytt på ikonet.
5. Etter noen sekunder vil maskinen begynne å produsere kaffe til koppen, og displayet viser meldingen "Kaffe til... Progam Mengde" og ikonet blinker.
6. Så snart kaffenivået i koppet når det punktet man ønsker trykk på ikonet . Uttaket av kaffe stanser.

På dette punktet er maskinen omprogrammert til å produsere de nye mengdene.

TILBEREDELSE AV VARMT VANN

Forberedelse



Advarsel! Fare for å brenne seg.

La aldri maskinen stå uten tilsyn når varmt vann føres ut. Vannuttaksledningen vil varmes opp mens vannet renner ut, og

man må derfor kun ta tak i vannuttakets håndtak.

1. Kontroller at uttaket for varmt vann er riktig festet (fig. 4).
2. Plasser en beholder under uttaket (så nært som mulig for å unngå sprut).
3. Trykk på ikonet (fig. 35). På displayet vil man da se meldingen "Skyling" "Varmt vann...".
4. Trykk på ikonet for å velge funksjonen "Varmt Vann..." (på display vises en blinkende pil i samsvar med den valgte meldingen) og godkjenn valget ved å trykke på ikonet **OK** (eller annullere valget ved å trykke på ikonet **ESC**).
5. Vannet kommer ut: uttaket stanses automatisk etter cirka 250 ml.
6. For å stanse manuelt uttaket av varmt vann, trykk på nytt på ikonet .



Merk!

- Dersom energisparing er aktivert, kan det gå noen sekunder før uttaket starter.

Endring av mengden

Maskinen er forhåndsinnstilt fra fabrikk til å produsere cirka 250 ml. Dersom man ønsker å endre mengden, gå fram på følgende måte:

1. Plasser en beholder under uttaket.
2. Når funksjonen "Varmt Vann" er valgt, hold på ikonet **OK** inntil meldingen "Program Mengde Varmt Vann" vises på display og ikonet blinker.
3. Når vannmengden i koppen når det nivået man ønsker trykker man en gang til på ikonet .

Nå er maskinen omprogrammert til å produsere den nye mengden.

RENGJØRING

Rengjøring av maskinen

Følgende deler av maskinen må gjøres rene regelmessig:

- beholder for kaffegrut (A18),
- beholder for dråpeoppsamling (A16),
- de indre delene av maskinen, tilgjengelige når man åpner serviceluken (A19),
- vanntank (A13),
- tuter for kaffeuttak (A20) og dyse til varmt vann (A11),
- trakt for innføring av ferdigmalt kaffe (A8),
- bryggeenhet (A12),
- melkebeholder (B)
- kontrollpanel (C)



Advarsel!

- Til rengjøring av maskinen må man ikke benytte løsemidler, skuremidler eller sprit. Med de automatiske maskinene De'Longhi trenger man ikke bruke kjemiske tilsetninger for rengjøring.
- Ingen av maskinens komponenter kan vaskes i oppvaskmaskin, med unntak av melkebeholderen (B).
- Ikke bruk metallgjenstander til å skrape løs avleiringer eller kafferester, fordi dette kan lage riper i overflaten til deler av metall eller plast.

Rengjøring av beholderen for kaffegrut

Når teksten "tøm grut-beholder!" vises på displayet, må man tømme og rengjøre denne. Denne meldingen vises inntil man rengjør beholderen, og maskinen kan ikke tilberede kaffe. Maskinen signaliserer at det er behov for tømming av beholderen 72 timer etter forrige tilberedelse, dette gjelder også dersom beholderen ikke er full (for at telling av de 72 timene skal utføres korrekt, må ikke maskinen slås av ved at hovedbryteren settes i posisjon 0).

For å utføre rengjøring (med maskinen på):

- Åpne serviceluku på fremsiden (fig. 36), trekk ut beholder for dråpeoppsamling (fig. 37), tøm den og gjør den ren.
- Tøm og rengjør nøye grutbeholderen og sørg for å fjerne alle rester som kan ha lagt seg på bunnen: kosten som følger med maskinen er utstyrt med spatel som er egnet for dette.



Advarsel!

Når man tar ut beholder for dråpeoppsamling, er det **obligatorisk** og samtidig tømme grutbeholderen, selv om denne ikke er full. Dersom denne operasjonen ikke utføres, kan det hende at beholderen fylles de neste gangene man lager kaffe, og at maskinen tilstoppes.

Rengjøring av beholderen for dråpeoppsamling



Advarsel!

Dersom beholder for dråpeoppsamling ikke tømmes med jevne mellomrom, kan det føre til at vannet renner over kanten og trenger inn i eller renner nedover sidene på maskinen. Dette kan føre skader på maskinen, på benken eller hyllen den står på, eller på området rundt.

Dråpeoppsamlere er utstyrt med en flytende indikator (rødfarget) som viser vannivået (fig. 38). Før denne indikatoren begynner å komme ut fra fatet som man setter koppene på, må man tømme denne beholderen og vaske den.

For å fjerne beholderen:

1. Åpne serviceluku (fig. 36);
2. Trekk ut beholder for dråpeoppsamling og grutbeholderen (fig. 37);

3. Tøm beholder for dråpeoppsamling og grutbeholderen (A18) og vask dem;
4. Sett inn beholder for dråpeoppsamling sammen med grutbeholderen;
5. Lukk serviceluku.

Rengjøring av den indre del av maskinen



Fare for elektrisk støt!

Før man begynner med noen som helst rengjøringsoperasjon, må maskinen slås av (se "Slå av") og koples fra strømmettet. Man må aldri legge maskinen ned i vann.

1. Kontroller regelmessig (ca hver 100 kaffe) at innsiden av maskinen ikke er skitten (tilgang til denne etter at beholderen for dråpeoppsamling er fjernet). Om nødvendig kan man fjerne kafferester med den medfølgende kosten og en svamp.
2. Sug opp alle restene med en støvsuger (fig. 41).

Rengjøring av vannbeholderen

1. Rengjør regelmessig (ca en gang per måned) vannbeholderen (A13) med en fuktig klut og litt nøytralt vaskemiddel.
2. Skyll nøye vanntanken etter at man har rengjort den for å fjerne alle rester av vaskemiddel.

Rengjøring av kaffeuttakstutene

1. Rengjør dysen regelmessig ved hjelp av en svamp eller en klut (fig. 26A).
2. Kontroller at åpningene til kaffeuttaket ikke er tilstoppet. Om nødvendig, fjern kafferestene med en tannpirker (fig. 26B).

Rengjøring av trakten for innlegging av kaffe

Kontroller med jevne mellomrom (cirka en gang i måneden) at trakten for innføring av ferdigmalt kaffe ikke er tilstoppet. Om nødvendig, fjern fastsatt kaffegrut med den medfølgende kosten.

Rengjøring av bryggeenheten

Bryggeenheten (A8) må rengjøres minst en gang i måneden.



Advarsel!

Bryggeenheten kan ikke tas ut når maskinen er på.

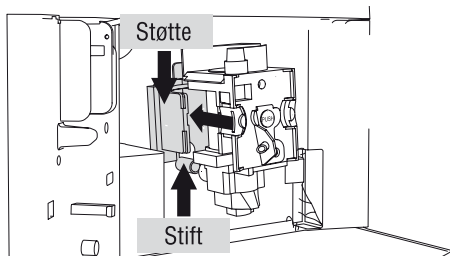
1. Forsikre seg om at maskinen har slått seg av på rett måte (se "Slå av").
2. Åpne serviceluku (fig. 36).
3. Trekk ut beholder for dråpeoppsamling og grutbeholderen (fig. 37).
4. Trykk innover de to røde tastene for avhektning og trekk samtidig bryggeenheten utover (fig. 42).



Advarsel!

SKYLL KUN MED VANN

IKKE BRUK VASKEMIDDEL – IKKE I OPPVASKMASKIN

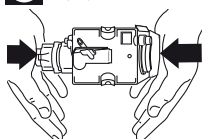


Rengjør bryggeenheten uten å bruke vaskemidler fordi den kan skades.

5. Legg bryggeenheten i bløt i vann i cirka 5 minutter, deretter skyll den med vann.
6. Etter rengjøring, sett bryggeenheten på plass igjen ved å føre den inn på støtten og på boltene i bunnen; trykk deretter der det står PUSH helt til du hører et klikk.



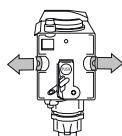
Merk!



Dersom bryggeenheten skulle være vanskelig å sette inn, vil det være nødvendig (før innsetting) å få den på plass ved å trykke samtidig den nedre og øvre delen

som vist i figur.

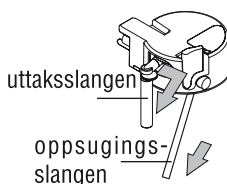
7. Når den er satt på plass, må man sørge for at de to røde tastene har klikket på plass mot utsiden av apparatet.
8. Sett inn igjen beholder for dråpeoppsamling sammen med grutbeholderen.
9. Lukk serviceluku.



Rengjøring av melkebeholderen

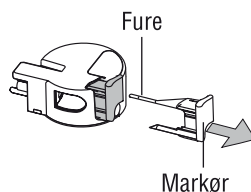
Rengjør alltid melkebeholderen etter at man har tilberedt melk, slik som beskrevet under:

1. Vri lokket til melkebeholderen med urviseren og trekk det ut.
2. Trekk ut uttaksslangen og oppsugingsslangen.
3. Trekk ut markøren ved å trekke den utover.
4. Gjør nøyte rent alle komponentene med varmt vann og nøytralt vaskemiddel. **Alle delene kan vaskes i oppvaskmaskin,**

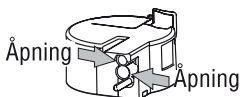


men de må plasseres i øverste kurv.

Vær spesielt oppmerksom på at det ikke er melkerester inne i åpningene og i furen som finnes under den tynne spissen til markøren



5. Sjekk at oppsugingsslangen og uttaksslangen ikke er tilstoppet av melkerester.
6. Sett på plass markøren, uttaksslangen og oppsugingsslangen for melk.
7. Sett lokket på plass på melkebeholderen ved å vri det mot urviser for å feste det.



NO

AVKALKING

Man må avkalke maskinen når meldingen "MÅ AVKALKES!" (blinker) vises på displayet.



Advarsel!

Avkalkingsmidlet inneholder syrer som kan irritere hud og øyne. Det er viktig at man overholder alle sikkerhetsregler som blir gitt av produsenten, og som finnes på pakningen til avkalkingsmidlet, og anvisningene når det gjelder hvordan man må oppføre seg dersom det skulle komme i kontakt med hud eller øyne



Merk!

Bruk kun avkalkingsmiddel De'Longhi. Bruk aldri avkalkingsmidler basert på sulfat eller eddiksyre, da frafaller garantien. Garantien gjelder heller ikke dersom avkalkingen ikke utføres regelmessig.

1. Slå på maskinen.
2. Gå inn i menyen ved å trykke på ikonet P.
3. Trykk på ikonet OK. På displayet vises "Avkalking Godkjenn?": trykk på nytt på OK for å aktivere funksjonen.
4. På display vises teksten "Tilsett avkalk. Trykk på OK"
5. Før man godkjenner, tøm vannbeholderen (A13) : tøm deretter beholder for dråpeoppsamling (A16) og grutbeholder og sett dem på plass. Hell avkalkingsmiddel blandet med vann i beholderen (følg anvisningene på pakken med avkalkingsmiddel). Plasser en tom beholder med kapasitet på minst 1,5 l under varmtvannsuttaket.



Advarsel! Fare for å brenne seg

Fra vannuttaket kommer det ut varmt vann som inneholder syre. Man må være forsiktig så man ikke kommer i kontakt med vannsprut.

- Godkjenn ved å trykke på ikonet **OK**.
- På displayet vil man da få opp meldingen "Avkalking pågår...". Avkalkingsprogrammet startes og avkalkingsvæsken kommer ut av vannuttaket. Avkalkingsprogrammet utfører automatisk en serie intervallskyllinger for å fjerne restene av kalk som befinner seg inni kaffemaskinen. Etter cirka 30 minutter, vil man på displayet få opp meldingen "Skylling Fyll BEHOLDER!"
- Maskinen er nå klar for en skylleprosess med nytt vann. Trekk ut vannbeholderen, tøm den, skyll den med rennende vann, fyll den med rent vann og sett den inn igjen. På displayet vises "Skylling...Trykk OK".
- Tøm beholderen som blir brukt til å samle opp avkalkingsmiddelet, og sett det på nytt under varmtvannsutttaket.
- Trykk på ikonet **OK** for å starte skyllingen. Det varme vannet vil komme ut av uttaket og på displayet vises meldingen "Skylling...".
- Når vannbeholderen er helt tom, vil displayet vise meldingen "Skylling Ferdig...Trykk OK".
- Trykk på ikonet **OK**: apparatet slår seg av.

For å bruke maskinen, trykk på tasten .

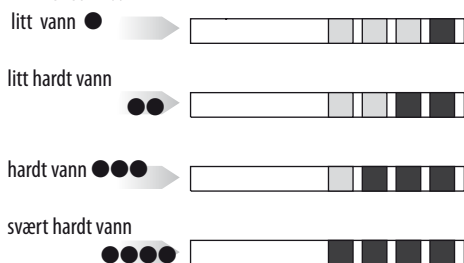
For man slår på apparatet, trykk på tasten  og husk å tømme beholder for dråpeoppsamling på nytt.

PROGRAMMERING AV VANNETS HARDHET

Meldingen MÅ AVKALKES vil bli vist etter et forhåndsbestemt bruksintervall, som er avhengig av vannets hardhetsgrad. Det er mulig å programmere maskinen ut i fra reell vannhardhet i forskjellige fylker, på denne måten endrer man frekvensen for hvor ofte avkalkingsprosedyren må gjennomføres.

Måling av vannets hardhet

- Ta den vedlagte reaksjonsstrimmelen "TOTAL HARDNESS TEST" ut av pakningen. Senk strimmelen helt ned i et glass vann i cirka et sekund.
- Senk strimmelen helt ned i et glass vann i cirka et sekund.
- Trekk strimmelen ut av vannet og rist den lett. Etter cirka et minutt vil det komme fra 1,2,3 eller 4 røde firkanter på den, avhengig av hvor hardt vannet er. Hver firkant tilsvarer et nivå.



Programmering av vannets hardhet

- Trykk på ikonet **P** for å gå inn i menyen for programmering.
- Trykk på ikonet ◀ eller ▶ inntil man velger "Vannets hardhet".
- Godkjenn valget ved å trykke på ikonet **OK**.
- Trykk på ◀ eller ▶ for å stille inn antall røde firkanter som kom til syne på reaksjonsstrimmelen (se fig. I forrige paragraf).
- Trykk på ikonet **OK** for å godkjenne innstillingen.
- Trykk på ikonet **ESC** for å gå ut av menyen.

Nå er maskinen omprogrammert til den nye innstilling av vannets hardhetsgrad.

AVKALKINGSFILTER (HVIS FORUTSETT)

Til noen modeller følger det med et filter for avkalkning: hvis din maskin ikke har dette filteret, anbefaler vi at du kjøpet det hos De'Longhi autoriserte Servicesenter. For riktig bruk av filteret, følg instruksjonene som følger under.

Installasjon av filteret

- Ta filteret ut av pakken.
- Vri tidsindikator slik at de neste 2 måneders bruk vises (fig. 43).



Merk

Filteret virker i to måneder ved normal bruk. Dersom maskinen står ubrukt med filteret installert varer det maksimalt i 3 uker.

- For å aktivere filteret, la det renne vann fra kranen i filterhullet slik som angitt på figuren inntil vannet renner ut fra åpningene på siden i mer enn et minutt (fig. 44).
- Ta beholderen ut av maskinen og fyll den med vann.
- Sett filteret opp ned i vannbeholderen og dypp det helt ned i vannet i cirka 30 sekunder slik at alle luftboblene forsvinner (fig. 45).
- Sett filteret på plass og trykk det helt ned (fig. 46).
- Sett lokket på beholderen og sett beholderen tilbake på plass i maskinen (fig. 47).

Når man installerer filteret må man signalisere dette til maskinen.

- Trykk på ikonet til teksten **P** for å gå inn i menyen;
- Bla i menyens tekst ved å trykke på et av ikonene til symbolene ◀ og ▶ inntil teksten "Installer vannfilter" vises på display.
- Trykk på ikonet tilhørende teksten **OK**.
- På display vises teksten "Vannfilter, Installere?".
- Trykk på ikonet til teksten **OK** for å bekrefte valget: display viser "Sett inn vannutførsel og trykk OK".
- Sett en beholder under vannuttaket (kapasitet: min. 100ml).

14. Trykk på ikonet til teksten **OK** for å bekrefte: maskinen begynner vannuttaket og på displayet vises teksten "Venligst vent".
15. Når uttaket er ferdig, går maskinen automatisk tilbake til "Klar for kaffe".

Nå er det nye filteret aktivert og man kan bruke maskinen.

Bytte filter

"SKIFT UT FILTER" dukker opp på display, eller når det har gått to måneder (se dato), eller dersom apparatet ikke brukes på 3 uker, må man sørge for å bytte filteret:

1. Ta ut beholderen og det brukte filteret;
2. Ta det nye filteret ut av pakken og gjør slik som angitt i punktene 3-4-5-6 i forrige paragraf.
3. Sett en beholder under vannuttaket (kapasitet: min. 100ml).
4. Trykk på ikonet til teksten **P** for å gå inn i menyen.
5. Bla i menyens tekst ved å trykke på et av ikonene til symbolene ◀ og ▶ inntil displayet viser teksten "Skift ut filter?".
6. Trykk på ikonet tilhørende teksten **OK**.
7. På display vises teksten "Bekreft?".
8. Trykk på ikonet for **OK** for å bekrefte valget;
9. På display vises teksten "Sett inn vannutførsel og trykk OK";

10. Trykk på ikonet til teksten **OK** for å bekrefte: maskinen begynner vannuttaket og på displayet vises teksten "Venligst vent".

11. Når uttaket er ferdig, går maskinen automatisk tilbake til "Klar for kaffe".

Nå er det nye filteret aktivert og man kan bruke maskinen.

TEKNISKE EGENSKAPER

Spennings: 220-240 V ~ 50/60 Hz maks 10A

Strømforbruk: 1450W

Trykk: 15 bar

Kapasitet vannbeholder: 1,7 liter

Dimensjoner LxHxB: 284x374x441 mm

Lednings lengde: 1,5 m

Vekt: 9,1 Kg

Maks kapasitet kaffebønnebeholder 150 g

CE Apparatet er i samsvar med følgende EC direktiv:

- Kommisjonsforordning 1275/2008 om strømforbruk ved stand-by og avtilstand.
- Lavspenningsdirektivet 2006/95/EC og påfølgende tillegg.
- Direktivet EMC 2004/108/EC og påfølgende tillegg;
- Materialer og gjenstander som er beregnet til bruk sammen med næringsmidler er i samsvar med forskriftene i europeisk regulativ 1935/2004.

MELDINGER SOM VISES PÅ DISPLAY

MELDING SOM VISES	MULIG ÅRSAK	LØSNING
FYLL BEHOLDER!	Det er ikke nok vann i beholderen.	Fyll vannbeholderen og/eller sett den på plass på riktig måte ved å trykke den ned inntil man hører at den festes.
FOR FINMALT JUSTER KVERN! sett inn vannuttak og trykk på OK	Kaffen er for finmalt og kaffen vil derfor renne ut for Langsomt eller ikke i det hele tatt.	Repetér kaffeuttaket og vri reguleringsbryteren for malegrad et hakk i retning nummer 7, med urviser, mens kaffekvernen er i funksjon. Dersom det etter uttak av 2 kaffe ikke har blitt bedre, gjenta operasjonen ved å flytte bryteren ett hakk til. Dersom problemet fortsetter, trykk på ikonet OK og la vannet renne ut av uttaket inntil dette er konstant.
SETT INN VANNUTTAK!	Vannuttaket er ikke satt i eller det er satt i feil.	Sett vannuttaket helt inn.
TØM BEHOLDER FOR KAFFEGRUT!	Beholderen for kaffegrut er full eller det har gått mer enn 3 dager siden forrige uttak (denne funksjonen garanterer at maskinen er hygienisk).	Tøm beholderen for grut og gjør den ren, sett den så inn igjen. Viktig: Når man tar ut beholder for dråpeoppsamling, er det obligatorisk å samtidig tømme grutbeholderen, selv om denne ikke er full. Dersom denne operasjonen ikke utføres, kan det hende at beholderen fylles de neste gangene man lager kaffe, og at maskinen tilstoppes.
SETT INN GRUTBEHOLDER!	Etter rengjøring er ikke grutbeholderen blitt satt inn igjen.	Åpne serviceluken, trekk ut beholderen for dråpeoppsamling og sett inn grutbeholderen.

NO

MELDING SOM VISES	MULIG ÅRSAK	LØSNING
TILSETT MALT KAFFE!	Man har valgt funksjonen "forhåndsmalt kaffe" men man har ikke hatt noe malt kaffe inn i trakten.	Legg malt kaffe i trakten eller deaktiver funksjonen for forhåndsmalt kaffe.
MÅ AVKALKES!	Angir at man må avkalke maskinen.	Det er nødvendig at man så raskt som mulig utfører avkalkingsoperasjonen beskrevet i avsnittet "Avkalking".
REDUSER KAFFEDOSEN!	Det er blitt brukt for mye kaffe.	Velg en mildere kaffesmak, eller reduser mengden malt kaffe og velg deretter ny utførsel av kaffe.
Fyll kaffebeholderen!	Det er tomt for kaffebønner.	Fyll beholderen med kaffebønner.
	Trakten tilforhåndsmalt kaffe er tilstoppet.	Tøm trakten ved hjelp av kosten slik som beskrevet i avsnittet "Rengjøring av trakten for innlegging av kaffe".
SETT INN BRYGGEENHET!	Etter rengjøring er ikke bryggeenheten blitt satt inn igjen.	Sett inn bryggeenheten som beskrevet i avsnittet "Rengjøring av bryggeenheten".
SETT INN MELKEBEHOLDER!	Melkebeholderen er ikke satt riktig på plass.	Sett helt inn melkebeholderen
LUKK LUKEN!	Serviceluken er åpen.	Lukk igjen serviceluken.
TRYKK PÅ TASTEN CLEAN!	Man har nettopp tatt ut melk og det er derfor nødvendig å rengjøre melkebeholderens indre kanaler.	Trykk på tasten "CLEAN" og hold den inne inntil fremgangsrapportlinjen som vises på display sammen med meldingen "Rengjøring pågår" er ferdig.
TILSETT MALT KAFFE! Trykk på OK	Man har valgt funksjonen "forhåndsmalt kaffe" men man har ikke hatt noe malt kaffe inn i trakten.	Legg malt kaffe i trakten.
	Trakten (A8) er tilstoppet.	Tøm trakten ved hjelp av en kniv som beskrevet i avsnittet "Rengjøring av trakten for innføring av forhåndsmalt kaffe".
ENERGISPARING	Funksjonen er aktiv og tillater reduksjon av strømforbruket	Deaktiver funksjonen på menyen (se paragraf "Energisparing").
GENERELL ALARM!	Maskinen er veldig skitten innvendig.	Rengjør nøye maskinen som beskrevet i paragrafen "rengjøring". Dersom maskinen etter rengjøring fremdeles viser denne meldingen, ta kontakt med et servicesenter.

PROBLEMLØSNING

Under finner du beskrevet noen mulig feilfunksjoner.

Dersom problemet ikke løser seg ved å gjøre som foreslått, kontakt teknisk assistanse.

PROBLEM	MULIG ÅRSAK	LØSNING
Kaffen er ikke varm.	Koppene er ikke forhåndsoppvarmet.	- Sett på koppevarmeren og la koppene stå der i minst 20 minutter slik at de blir varme. - Varm koppene ved å skylle dem i varmt vann (bruk funksjonen varmt vann).
	Bryggeenheten er nedkjølt fordi det har gått mer enn 2-3 minutter siden forrige kaffe ble laget.	Varm bryggeenheten ved å trykke på ikonet  (se par. "Råd for varmere kaffe").
	Innstilt kaffetemperatur er for lav.	Still kaffetemperaturen på høy.

PROBLEM	MULIG ÅRSAK	LØSNING
Kaffen har lite krem.	• Kaffen er for grovmalt.	• Vri reguleringsbryteren for malegrad et hakk i retning nummer 1, mot urviser, mens kaffekvernen er i funksjon (fig. 8). Fortsett å vri ett hakk om gangen inntil man oppnår ønsket kaffeuttak. Man ser resultat etter uttak av 2 kaffe.
	• Kaffeblendingen er ikke egnet.	• Bruk kaffeblending som er egnet for espressomaskiner.
Kaffen renner for langsomt ut, eller drypper bare.	• Kaffen er for finmalt.	• Vri reguleringsbryteren for malegrad et hakk i retning nummer 1, med urviser, mens kaffekvernen er i funksjon (fig. 11). Fortsett å vri ett hakk om gangen inntil man oppnår ønsket kaffeuttak. Man ser resultat etter uttak av 2 kaffe.
Kaffen kommer ikke ut av uttakstutene, men langs serviceluken	• Åpningene i tutene er tilstoppet av tørket kaffepulver.	• Rengjør tutene med en tannpiker, en svamp eller en oppvaskkost med hard bust.
	• Kaffe-transportøren inni serviceluken er blokkert.	• Rengjør kaffe-transportøren nøye, spesielt rundt hengslene.
Kaffen renner ut for raskt.	• Kaffen er for grovmalt.	• Vri reguleringsbryteren for malegrad et hakk i retning nummer 1, mot urviser, mens kaffekvernen er i funksjon (fig. 11). Vær forsiktig så man ikke vrir bryteren som regulerer malegrad for mye, for når man ber om to kaffekopper, kan da kaffeutførselen skje dråpevis.
Kaffen kommer ikke ut av den ene, eller ingen av utførselstutene på kaffeuttaket.	• Tutene er tilstoppet.	• Rengjør tutene med en tannpiker (fig. 40).
Det kommer ikke kaffe, men vann ut fra kaffeuttaket.	• Den malte kaffen er blokkert i trakten (A8).	• Tøm trakten ved hjelp av en kniv slik som beskrevet i avsnittet "Rengjøring av trakt for innføring av forhåndsmalt kaffe".
Melken har store bobler eller kommer sprutende ut av slangen for melkeuttak.	• Melken er ikke kald nok, eller det er ikke lettmelk.	• Bruk helst skummet melk eller lettmelk som holder kjøleskapstemperatur (cirka 5°C). Dersom resultatet fremdeles ikke er tilfredsstillende, prøv å skift melkemerke.
	• Markøren til melkeskummen er feil justert.	• Reguler i følge beskrivelsene i avsnittet for tilberedelse av drikker med melk.
	• Lokket til melkebeholderen er skittent	• Rengjør lokket til melkebeholderen som beskrevet i avsnitt "Rengjøring av melkebeholderen".
Melken har lite skum.	• Markøren til melkeskummen er feil justert.	• Reguler i følge beskrivelsene i par. For tilberedelse av drikker med melk.
	• Lokket til melkebeholderen er skittent.	• Sett innstillingsknappen i posisjon CAPPUCINO.
Apparatet slår seg ikke på.	• Støpslet er ikke satt i kontakten.	• Sett støpslet i kontakten.
	• Hovedbryteren er ikke slått på.	• Sett hovedbryteren i posisjon I (fig. 29).
Kaffe LONG har for mye skum	• Kaffen er for finmalt.	• Vri reguleringsbryteren for malegrad et hakk i retning nummer 7, med urviser, mens kaffekvernen er i funksjon (fig. 11). Fortsett å vri ett hakk om gangen inntil man oppnår ønsket kaffeuttak. Man ser resultat etter uttak av 2 kaffe.
Melken kommer ikke ut av uttaksrøret	• Lokket til melkebeholderen er skittent.	• Rengjør lokket til melkebeholderen som beskrevet i avsnitt "Rengjøring av melkebeholderen".
Modus Energisparing" er aktiv, men koppevarmeren er varm	• Forskjellige drikker er tilberedt i rask rekkefølge	

NO